

Objave UVRS

**Objave
Uprave Republike Slovenije za
varstvo rastlin in semenarstvo**

Slovenian Plant Breeders' Rights
and Variety Registration Gazette

Leto 3, številka 9

30. november 2002

REPUBLIKA
SLOVENIJA



MINISTRSTVO ZA KMETIJSTVO,
GOZDARSTVO IN PREHRANO

UPRAVA RS ZA VARSTVO
RASTLIN IN
SEMENARSTVO

Vsebina

Contents

I. Prijave za varstvo in vpis v sortno listo	3
Applications for Protection and Addition to the National List	
*II. Poimenovanje sort	7
Variety Denominations	
1. Predlogi za poimenovanje sort	
Proposed Variety Denominations	
2. Odobritev predlaganega imena sorte; glej IV/1	
Approved Variety Denominations; see IV/1	
3. Predlagane spremembe poimenovanja sort	
Proposed Changes of Variety Denomination	
4. Odobritev spremembe poimenovanja sorte	
Approval of Changed Variety Denomination	
III. Umik in zavrženje prijav za varstvo in vpis v sortno listo	10
Withdrawal and Lapse of Applications for Protection and Addition to the Nat. list	
*IV. Odločitve	11
Decisions	
1. Podelitev varstva in vpis v sortno listo	
Grant of Protection and Addition to the National List	
2. Zavrnitev podelitve varstva in vpisa v sortno listo	
Rejection of Protection and Addition to the National List	
V. Sprememba prijavitelja, imetnika žlahtniteljske pravice, vzdrževalca ali zastopnika	12
Changes in the Person of the Applicant, Holder, Maintainer or of the Agent	
*VI. Prenehanje varstva in izbris iz sortne liste	13
Termination of Protection and Deletion from the National List	
VII. Popravki	13
Corrections	
VIII. Uradna obvestila	
Official Notices	
IX. Novosti in druga obvestila	14
News and other Information	
X. Naslovi	14
Address List	

* UPOV: Poimenovanje sort – Variety Denomination

I. Prijave za varstvo (VS) in vpis v sortno listo (SL)

Applications for Protection (VS) and Addition to the National List (SL)

1) Registrska številka Application No.	2) a) Prijavitelj b) Žlahtnitelj	Datum prijave Application Date	
Začasna oznaka Provisional designation	c) Zastopnik a) Applicant b) Breeder c) Agent	3) VS	4) SL

1	2	3	4
---	---	---	---

POLJŠČINE / Agricultural crops

Žito / Cereals

Ozimni ječmen *Hordeum vulgare* L.

HVO058	a) 230	26.09.2002
13449 YH 1 (Regalia)	c) 232	
HVO059	a) 230	26.09.2002
75734 ZH	c) 232	
HVO060	a) 344	26.09.2002
LP 2-248	c) 232	
HVO061	a) 344	26.09.2002
LP 2-258	c) 232	
HVO062	a) 290	26.09.2002
SZD T102-3	c) 232	
HVO063	a) 13	26.11.2002
Megara (A 41197)	b) 385	

Ozimna tritikala *Triticosecale Wittmack* L.

TXO012	a) 227	26.09.2002
Ticino	c) 13	

Ozimna pšenica *Triticum aestivum* L.

TAO210	a) 286	19.09.2002
GK Attila	c) 138	
TAO211	a) 29	23.09.2002
Bc 5120/00	c) 236	
TAO212	a) 8	23.09.2002
AG 134-02	c) 382	
TAO213	a) 8	23.09.2002
AG 144-02	c) 382	

TAO214	a) 223	26.09.2002
SE 275/01	c) 13	
TAO215	a) 230	26.09.2002
40497 AT 21	c) 232	
TAO216	a) 290	26.09.2002
Augustus	c) 232	
TAO217	a) 290	26.09.2002
SZD 1487	c) 232	
TAO218	a) 84	26.09.2002
FD 97005-29 (Kalango)	c) 232	
TAO219	a) 8	26.09.2002
AG 28-02	c) 232	
TAO220	a) 8	26.09.2002
AG 53-02	c) 232	
TAO221	a) 8	26.09.2002
AG 34-02	c) 232	
TAO222	a) 8	26.09.2002
AG 149-02	c) 139	
TAO223	a) 8	26.09.2002
AG 52-02	c) 139	

Trda pšenica *Triticum durum* L.

TDJ005	a) 290	26.09.2002
Inverdur	c) 232	

KRMNE RASTLINE / Fodder crops

Mnogocvetna ljuljka *Lolium multiflorum* L.

LAM025	a) 357	13.11.2002
Laška	b) 136	

VRTNINE / Vegetables

Čebula *Allium cepa* L.

ALC030	a) 312	10.09.2002
Teton	c) 232	
ALC031	a) 312	10.09.2002
Candy	c) 232	

Belo zelje *Brassica oleracea* L. *oleracea* convar. *capitata* (L.) Alef. var.

capitata

BRA069	a) 312	10.09.2002
Pandion	c) 232	
BRA070	a) 312	10.09.2002
Arrivist	c) 232	
BRA071	a) 312	10.09.2002
Theras	c) 232	

Kitajski kapus *Brassica pekinensis* L.

BRK007	a) 312	10.09.2002
Kasumi	c) 232	

Paprika *Capsicum annuum* L. convar. *grossum* (L.) Filov

CAG045	a) 312	10.09.2002
Kameleon	c) 232	
CAG046	a) 312	10.09.2002
Belladonna	c) 232	
CAG047	a) 312	10.09.2002
Shy beauty	c) 232	
CAG048	a) 312	10.09.2002
Gypsy	c) 232	

Lubenica *Citrullus lanatus* L.

CIT012	a) 312	10.09.2002
Royal ultra	c) 232	

Korenček *Daucus carota* L. *sativus* (Hoffm.) Arcang

DAC052	a) 312	10.09.2002
Flacoro	c) 232	
DAC053	a) 312	10.09.2002
Nebula F1	c) 232	

Glavnata solata *Lactuca sativa* L. convar. *sativa* var. *capitata* L.

LAC066	a) 312	10.09.2002
Mariola	c) 232	

Paradižnik *Lycopersicon esculentum* L.

LYC060	a) 312	10.09.2002
Jaguar	c) 232	

Jajčevac, melancana *Solanum melongena* L.

SOM005	a) 312	10.09.2002
Epic	c) 232	

SADNE RASTLINE / Fruit plants

Jagoda *Fragaria x ananassa* Duch. L.

FRA034	a) 333	04.11.2002
Fragoo	b) 375	

FRA035	a) 333	04.11.2002
Franny karan	b) 375	

Navadna hruška *Pyrus communis* L.

PYC047	a) 384	22.10.2002
Uta	b) 303	
	c) 341	

***II. Poimenovanje sort**

Variety Denominations

1. Predlogi za poimenovanje sort

Proposed Variety Denominations

1) Registrska številka Application No	2) a) Prijavitelj c) Zastopnik	3) Začasna oznaka	4) Predlagano poimenovanje Proposed denomination
Datum predloga Proposal date	a) Applicant c) Agent	Provisional designation	
1	2	3	4

POLŠČINE / Agricultural crops**ŽITO / Cereals****Ozimni ječmen *Hordeum Vulgare* L.**

HVO058 26.09.2002	a) 230 c) 232	13449 YH 1	Regalia
HVO059 26.09.2002	a) 230 c) 232	75734 ZH	Boreale
HVO063 26.11.2002	a) 13 c) 385	A 41197	Magara

Ozimna tritikala *Triticosecale Wittmack* L.

TXO012 26.09.2002	a) 227 c) 13	Ticino	Ticino
----------------------	-----------------	--------	--------

Ozimna pšenica *Triticum aestivum* L.

TAO210 19.09.2002	a) 286 c) 138	GK Attila	GK Atilla
TAO216 26.09.2002	a) 290 c) 232	Augustus	Augustus
TAO218 26.09.2002	a) 84 c) 232	FD 97005-29	Kalango

Trda pšenica *Triticum durum* L.

TDJ005 26.09.2002	a) 290 c) 232	Inverdur	Inverdur
----------------------	------------------	----------	----------

KRMNE RASTLINE / Fodder crops**Mnogocvetna ljujka *Lolium multiflorum* L.**

Objave UVRŠ, leto 3 (2002), št. 9

LOM025 13.11.2002	a) 357	Laška	Laška
----------------------	--------	-------	-------

VRTNINE / Vegetables

Čebula *Allium cepa* L.

ALC030 10.09.2002	a) 312 c) 232	Teton	Teton
ALC031 10.09.2002	a) 312 c) 232	Candy	Candy

Belo zelje *Brassica oleracea* L. *oleracea* *convar. capitata* (L.) Alef. var. *capitata*

BRA069 10.09.2002	a) 312 c) 232	Pandion	Pandion
BRA070 10.09.2002	a) 312 c) 232	Arrivist	Arrivist
BRA071 10.09.2002	a) 312 c) 232	Theras	Theras

Kitajski kapus *Brassica pekinensis* L.

BRK007 10.09.2002	a) 312 c) 232	Kasumi	Kasumi
----------------------	------------------	--------	--------

Paprika *Capsicum annum* L. *convar. grossum* (L.) Filov

CAG045 10.09.2002	a) 312 c) 232	Kameleon	Kameleon
CAG046 10.09.2002	a) 312 c) 232	Belladonna	Belladonna
CAG047 10.09.2002	a) 312 c) 232	Shy beauty	Shy beauty
CAG048 10.09.2002	a) 312 c) 232	Gypsy	Gypsy

Lubenica *Citrullus lanatus* L.

CIT012 10.09.2002	a) 312 c) 232	Royal ultra	Royal ultra
----------------------	------------------	-------------	-------------

Korenček *Daucus carota* L. *sativus* (Hoffm.) Arcang

DAC052 10.09.2002	a) 312 c) 232	Flacoro	Flacoro
----------------------	------------------	---------	---------

DAC053	a) 312	Nebula	Nebula
10.09.2002	c) 232		

Glavnata solata *Lactuca sativa* L. convar. *sativa* var. *capitata* L.

LAC066	a) 312	Mariola	Mariola
10.09.2002	c) 232		

Paradižnik *Lycopersicon esculentum* L.

LYC060	a) 312	Jaguar	Jaguar
10.09.2002	c) 232		

Jajčevac, melancana *Solanum melongena* L.

SOM005	a) 312	Epic	Epic
10.09.2002	c) 232		

SADNE RASTLINE / Fruit plants

Jagoda *Fragaria x ananassa* Duch. L.

FRA034	a) 333	Fragoo	Fragoo
04.11.2002	b) 375		

FRA035	a) 333	Franny karan	Franny karan
04.11.2002	b) 375		

Navadna hruška *Pyrus communis* L.

PYC047	a) 384	Uta	Uta
22.10.2002	c) 341		

III. Umik in zavrženje prijav za varstvo in vpis v sortno listo

Withdrawal and Lapse of Applications for Protection and Addition to the National List

1) Registerska Številka Application No	2) a) Prijavitelj c) zastopnik a) Applicant c) Agent	3) Začasna oznaka Provisional designation	Datum umika ali zavržbe Date of withdrawal or lapse 4) VS 5) SL
--	---	--	--

1	2	3	4	5
---	---	---	---	---

POLŠČINE / Agricultural crops

Žito / Cereals

Ozimna pšenica *Triticum aestivum* L.

TAO187	a) 29 c) 236	BC 2002/95	20.09.2002
TAO177	a) 290 c) 232	SZD 3211	23.09.2002
TAO180	a) 8 c) 232	AG 168-99	23.09.2002
TAO181	a) 8 c) 232	AG 498-98	23.09.2002
TAO182	a) 8 c) 232	AG 176-2000	23.09.2002
TAO192	a) 8 c) 232	AG 86-01	23.09.2002
TAO198	a) 8 c) 232	AG 81-99	23.09.2002
TAO200	a) 290 c) 232	SZD 4055	23.09.2002
TAO103	a) 271 c) 271	Karla	02.10.2002

Ozimni ječmen *Hordeum vulgare* L.

HVO042	a) 290 c) 232	SZD 6568 A	23.09.2002
HVO051	a) 290 c) 232	SZD 4002	23.09.2002

***IV. Odločitve**
Decisions

1. Podelitev varstva (VS) in vpis v sortno listo (SL)

Grant of Protection and Addition to the National List

1) Registrska številka Application No	2a) Prijavitelj 2c) Zastopnik a) Applicant c) Agent	3) Odobreno ime Denomination Approved	4) Datum odločbe o varstvu ali 5) vpisu v sortno listo 4) Grant VS or 5) addition SL Date
--	--	---	---

1	2a)	2c)	3	4	5
---	-----	-----	---	---	---

SADNE RASTLINE / Fruit plants

Jagoda *Fragaria x ananassa* Duch

FRA012	360	341	Civmad	18.10.2002
--------	-----	-----	--------	------------

2. Zavrnitev podelitve varstva in vpisa v sortno listo

Rejection of Protection and Addition to the National List

1) Registrska številka Application No	2a) Prijavitelj 2c) Zastopnik a) Applicant c) Agent	3) Začasna oznaka Provisional designation	4) Datum zavrnitve Date of rejection 4) VS 5) SL
--	--	--	--

1	2a)	2c)	3	4	5
---	-----	-----	---	---	---

Sladkorna pesa *Beta vulgaris* L. ssp. *vulgaris* var. *altissima* Döll.

BTA029	347	345	Andante	26.11.2002
BTA036	283	345	Agadir	26.11.2002
BTA041	311	345	Europa	26.11.2002
BTA060	170	345	Inga	26.11.2002
BTA052	170	345	HI 0080	26.11.2002
BTA084	170	345	Naila	26.11.2002

V. Sprememba prijavitelja, imetnika žlahtniteljske pravice, vzdrževalca sorte ali zastopnika

Changes in the Person of the Applicant, Holder of Protection, Maintainer or of the Agent

	Prejšnji / Previous	Novi / New	
Registrska številka *	a) Prijavitelj / Applicant		Datum
Application No.	c) Zastopnik / Agent		Spremembe
Poimenovanje *	d) Imetnik žl. pravice / Holder		Date of
Denomination	e) Vzdrževalec / Maintainer		change
1	2	3	4

Krmne rastline / Fodder Plants

FEP004	c) 232	e) 357	12.07.2002
Jabelska	e) 136		
LOP004	c) 232	e) 357	12.07.2002
Ilirka	e) 136		
DAG005	c) 232	e) 357	12.07.2002
Kopa	e) 136		
PLP004	c) 232	e) 357	12.07.2002
Krim	e) 136		
LOM025	c) 232	e) 357	12.07.2002
Laška	e) 136		
TRI001	c) 232	e) 357	12.07.2002
Inkara	e) 136		
TRP005	c) 232	e) 357	12.07.2002
Poljanka	e) 136		

Krompir / Potato

SOT018	c) 232	e) 232	12.07.2002
Cvetnik	e) 136		
SOT030	c) 232	e) 232	12.07.2002
Jana	e) 136		
SOT035	c) 232	e) 232	12.07.2002
Kresnik	e) 136		
SOT063	c) 232	e) 232	12.07.2002
Vesna	e) 136		
SOT001	c) 146	c) 146	15.10.2002
Accent	e) 38	e) 383	

*VI. Prenehanje varstva in izbris iz sortne liste

Termination of Protection and Deletion from the National List

1) Registrska številka Application No	2a) Prijavitelj b) Žlahtnitelj c) Zastopnik d) imetnik žl. pravice e) vzdrževalec a) Applicant b) Breeder c) Agent d) Holder e) Maintainer	3) Poimenovanje Denomination	Datum prenehanja varstva ali vpisa v sortno listo Date of Termination of Protection or Removal from the National List 4) VS 5) SL
--	---	---------------------------------	--

1	2	3	4	5
---	---	---	---	---

Krompir *Solanum tuberosum* L.

SOT081	a) 232 b) 6 c) 232	Cunera	29.11.2002
--------	--------------------------	--------	------------

VII. Popravki

Corrections

Objave UVRs, leto 3 (2002), št. 6, stran 4:

namesto:

HRUŠKA *Pyrus communis* L.

PYP005	23.01.2002	272	359	Uta
--------	------------	-----	-----	-----

beri:

HRUŠKA *Pyrus communis* L.

PYC047	23.01.2002	272	359	Uta
--------	------------	-----	-----	-----

IX. Novosti in druga obvestila

News and other Information

Objavljena sta bila dva podzakonska predpisa na podlagi Zakona o semenskem materialu kmetijskih rastlin.

V Uradnem listu Republike Slovenije je bil 30. 10. 2002 objavljen Pravilnik o vrstah kmetijskih rastlin, količinah semenskega materiala kmetijskih rastlin ter obrazcu zahteve za dovolitev trženja oziroma za izdajo posebnega uvoznega dovoljenja (UL RS, št. 92/02).

V Uradnem listu Republike Slovenije je bila 20. 11. 2002 objavljena Odločba o priznanju enakovrednosti semenskega materiala kmetijskih rastlin, pridelanega v tujini (UL RS, št. 98/02).

X. Naslovi

Address List

SEZNAM ŽLAHTNITELJEV, VZDRŽEVALCEV, IMETNIKOV ŽLAHTNITELJSKE PRAVICE IN ZASTOPNIKOV

- 8** Agrigenetics d.o.o., Sjenjak 13, 31000 Osijek, HR
- 13** Agrosaat družba za zastopanje in trgovino d.o.o., Devova 5, 1000 Ljubljana, SI
- 29** BC Institut za oplemenjvanje i proizvodnjo bilja, Trg Marka Marulića 5, 10000 Zagreb, HR
- 38** C. Meijer BV, POB 1, 4416 ZG Kruijningen, NL
- 84** Florimond Desprez, Cappelle en Pevele, BP41, 59242 Templeuve, FR
- 136** Kmetijski inštitut Slovenije, Hacquetova 17, 1000 Ljubljana, SI
- 138** Kmetijsko gospodarstvo Lendava d.d., Kolodvorska 1, 9220 Lendava, SI
- 139** Kmetijsko gospodarstvo Rakičan, Lendavska ulica 5, 9000 Murska Sobota, SI
- 146** KŽK Kmetijstvo Kranj, Begunjska c. 5, 4000 Kranj, SI
- 170** Novartis Seeds AB, PB 302, S - 26123 Landskrona, SE
- 185** PF Beograd, Centar za vinogradarstvo i vinarstvo "Radmilovac", Smederevski put bb, 11307 Vinča, YU
- 223** Saatzzucht Landwirtschaftliche Fachschule Edelfhof (LFS), Edelfhof 1, 3910 Zwettl, AT
- 227** Saka Ragis Pflanzenzucht GbR, Postfach 13 08 31, 20108 Hamburg, DE
- 230** Secobra Recherches, Centre de Bois Henry, 78580 Maule, FR

14 Objave UVRS, leto 3 (2002), št. 9

- 232** Semenarna Ljubljana proizvodnja in trgovina d.d., Dolenjska c. 242, 1000 Ljubljana, SI
- 233** Semences Nickerson S.A., Z.I. Route de Saumur, 49160 Longue, FR
- 236** Semevit d.o.o., Kraigherjeva 19a, 2230 Lenart, SI
- 271** Žunkovič Jože, Šmarca 7, 1240 Kamnik, SI
- 272** Sadjarska zadruga Posavja z.o.o., Arnovo selo 34, 8253 Artiče, SI
- 286** Research Station of Cereal Research Non-Profit Company, 9761 Táplánszentkereszt, HU
- 290** Saatzucht Donau GesmbH&CoKG, Saatzchtstr. 11, 2301 Probsdorf, AT
- 303** Prof.dr. Manfred Fischer, Söbringener Str. 15, 01326 Dresden, DE
- 311** VanderHave Sugarbeet Seed B.V., Van der Haveweg 2, 4411 RB Rilland, NL
- 312** SEMINIS Vegetable Seeds Europe. PO Box 22, 1600 AA Enkhuizen, NL
- 333** Syngenta Agro d.o.o., Kržičeva 3, 1000 Ljubljana, SI
- 341** ITEM d.o.o., Resljeva 16, 1000 Ljubljana, SI
- 344** Lochow Petkus GmbH., Bollersener Weg 5, 29303 Bergen - Wohlde, DE
- 345** Center za sladkorno peso, Hardek 34g, 2270 Ormož, SI
- 347** FR. STRUBE Saatzucht KG, PF 1353, 38358 Schoningen, DE
- 357** Center za razvoj kmetijstva in podeželja Jable, Loka, Grajska 1, 1234 Mengeš, SI
- 359** Bundesanstalt fur Zuchtungsforschung-Institut fur Obstzuchung in Dresden-Pilnitz, Pilnitzplatz 2, 01356 Dresden, DE
- 360** C.I.V.Consorzi Italiano Vivaisti, Loc. Boattone - Stat. Romea Km. 116, 44020 S. Giuseppe di Comachio (FE), IT
- 375** ABZ Aardbeien Zaad B.V. P.O. Box 128, 1610 AC Bovenkarspel - Nizozemska, NL
- 382** Agranta d.d., podjetje za proizvodnjo in trženje, Lendavska 9, 9000 Murska Sobota, SI
- 383** A de NIJS & Zn.B.V., P.O. Box 9, De Huisweid 7, 1749 ZG Warmenhuizen, NL
- 384** Saechsische Landesanstalt fuer Landwirtschaft, August-Boecstiegel Strasse 1, D-01326 Dresden, DE
- 385** Abed Foundation, Abed Plant Breeding Station, Abedvej 39, DK-4920 Sollested, DK

Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano
Uprava Republike Slovenije za varstvo rastlin in semenarstvo

Uradno glasilo Uprave Republike Slovenije za varstvo rastlin in semenarstvo

Objave UVRS

Objave Uprave Republike Slovenije za varstvo rastlin in semenarstvo

Letnik: 3 (2002)

Številka: 9, 30. nov 2002

Izdal: Republika Slovenija
Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano

Uprava Republike Slovenije za varstvo rastlin in semenarstvo
Dunajska 58, SI-1000 LJUBLJANA

telefon: 01/436 33 44, telefaks: 01/436 33 12

Zanjo: mag. Katarina Groznik

Uredili: Mateja Bogolin, univ. dipl. inž. agr., Martina Rogelj-Zupan, univ. dipl.
inž. agr., dr. Jože Ileršič

Tisk: Ivan Smrečnik s.p., Novo mesto

ISSN 1580-433X